# n 1981-82

Arminia Bielefeld

Manager: Horst Franz (b. 17.06.1940)

# Goalkeepers

Kneib, Wolfgang (b. 20.11.1952), \*1980, formerly Borussia Mönchengladbach, SV Wiesbaden, 1. FSV Mainz 05, TSV Zornheim Diergardt, Volker (b. 26.04.1958), \*1981, formerly Fortuna Düsseldorf, ASV Wupperta

## Defenders

Dronia, Norbert (b. 19.10.1957), \*1980, formerly MSV Duisburg Pohl, Wolfgang (b. 30.12.1954), \*1972, Juniors, Preussen Espelkamp

From, Wongang (U. 30.12.1954), "1972, juniols, Preussen Esperamen, Solinger SC 95/98 Hupe, Dirk (b. 29.05.1957), "1981, formerly Union Solingen, Solinger SC 95/98 Bregman, Kees (b. 08.08.1947), "1980, formerly Roda Kerkrade, MSV Duisburg, ADD Den Haag, FC Haarlem, JOS Watergraafsmeer Krobbach, Peter (b. 15.01.1954), "1976, formerly Eintracht Frankfurt, Hamburger SV, SpVg Andernach Angele, Eduard (b. 10.12.1951), "1976, formerly DJK Gütersloh, Eintracht Heessen, TSV Ummendorf Schnier, Detlef (b. 05.08.1956), "1979, formerly VIL Osnabrück, SVA Gütersloh, SV Brackwede

## Midfield

Midheid: Gelis, Karl-Heinz (b. 20.05.1955), \*1980, formerly Werder Bremen, TSV Ritterhude Pagelsdorf, Frank (b. 05.02.1958), \*1978, formerly Hannover 96, TSV Havelse, TSV Garbsen Riedl, Johannes (b. 02.01.1950), \*1981, formerly 1. FC Kalserslautern, Hertha BSC, MSV Duisburg, FK Pirmasens Steffensen, Jens (b. 04.08.1950), 5 A Denmark, \*1980, formerly Bayer 05 Uerdingen, Aalborg BK, Aalborg Chang Büscher, Ulrich (b. 20.10.1958), \*1979, formerly VL Osnabrück, Arminia Bielefeld, SC Bielefeld 04/26 Schröder, Helmut (b. 01.03.1958), \*1977, formerly SV Sudhagen

## Forwards

Krumbein, Bernd (b. 01.08.1955), \*1981, formerly Union Solingen, OSV Hannover, VfL Wolfsburg, Hannover 96 Schock, Gerd-Volker (b. 08.04.1950), \*1979, formerly VfL Osnabrück, 1. FC Phönix Lübeck, Sperber Hamburg, VfB Lübeck, Vfl Rad Schwartau

Vice also Sciwarau Lienen, Evald (b. 28.11.1953), \*1981, formerly Borussia Mönchengladbach, Arminia Bielefeld, VfB Schloss Holte Butz, Stefan (b. 13.09.1962), \*1981, Juniors

### Transfer

Reiss, Herbert (b. 21.02.1957), signed September 1981, formerly SC Freiburg, FC Rastatt 04, FC Malsch (Forward)

### Bavern München

Manager: Pál Csernai (b. 21.10.1932)

# Goalkeepers:

Müller, Manfred (b. 28.07.1947), \*1979, formerly 1. FC Nürnberg, Wuppertaler SV, SW Essen, SV Teutonia Überruhr lunghans, Walter (b. 26.10.1958), \*1977, formerly Victoria Hamburg

Dremmler, Wolfgang (b. 12.07.1954), 2 A, \*1979, formerly Eintracht Braunschweig, Union Salzgitter, TSV Hallendorf, TSV Watenstedt Weiner, Hans (b. 29.11.1950), \*1979, formerly Hertha BSC, Tennis Borussia Berlin, TuS Neuenkirchn Beierlorzer, Bertram (b. 31.05.1957), \*1981, formerly 1. FC Nürnberg, TSV Neunkirchen Pflügler, Johannes (b. 27.03.1960), \*1981, Amateurs, SV Vötting-Weihenstephan Finugler, Johannes (G. 27, 05, 1300), 1361, Amateurs, S. 7 Volung Wei Winkhofer, Hemut (b. 27, 08, 1601), 1381, Amateurs, FC Vishofen Augenthaler, Klaus (b. 26, 09, 1957), 1376, Amateurs, FC Vishofen Horsmann, Udo (b. 30, 03, 1952), 13975, formerly SpVgg Beckum Bock, Rudolf (b. 06, 66, 1562), 1381, Amateurs, FC Stern München

# Midfield

Midliela: Kraus, Wolfgang (b. 20.08.1953), \*1979, formerly Eintracht Frankfurt Niedermayer, Kurt (b. 25.11.1955), 1 A, \*1977, formerly Karlsruher SC, SC Reilingen Dürnberger, Bernhard (b. 17.09.1953), \*1972, formerly ESV Freilassing, SV Kirchanschöring Breitner, Paul (b. 05.09.1951), 31 A, \*1978, formerly Eintracht Braunschweig, Real Madrid, Bayern München, ESV Freilassing,

DIK Kolbermoor Siguvinsson, Äsgeir (b. 08.05.1955), 25 A lceland, \*1981, formerly Standard de Liège, IBV Vestmannaevjar Gitter, Ginter (b. 31.05.1961), \*1980, formerly ASV Herzogenaurach, 1. FC Herzoganaurach, SC Herzogenaurach Nord Schehl, Stefan (b. 14.09.1962), \*1981, Juniors, FK Pirmasens, SG Edesheim

rowards: Mathy, Reinhold (b. 12.04.1962), \*1980, formerly FC Memmingen, SV Ittelsburg Rummenigge, Karl-Heinz (b. 25.09.1955), 44 A, \*1974, formerly Borussia Lippstadt Del'Haye, Karl (b. 18.08.1955), 2 A, \*1980, formerly Borussia Monchengladbach, Alemannia Aachen Hoeness, Dieter (b. 07.01.1953), 2 A, \*1979, formerly VB Stuttgart, VIR Aalen, TSC Ulm 1846, VIB Ulm Herbst, Thomas (b. 05.10.1962), \*1981, formerly Hertha 03 Zehlendorf, Hertha BSC, MSV Normannia 08, SC Tegel

### Bayer 04 Leverkuser

Manager: Willibert Kremer (b. 15.10.1945), from 23 November 1981 Gerhard Kentschke (b. 18.09.1942)

Herr, Valentin (b. 11.07.1957), \*1980, formerly SV Kuppenheim, FC Illingen, FC Rastatt 04 Greiner, Uwe (b. 08.08.1959), \*1981, formerly VfB Stuttgart, STV Bad Cannstatt Vollborn, Rüdiger (b. 12.02.1963), \*1981, formerly BW 90 Berlin, Traber FC Mariendorf

Klimke, Peter (b. 01.09.1952), \*1975, formerly Bonner SC Posner, Walter (b. 22.02.1953), \*1975, formerly Borussia Mönchengladbach Demuth, Diettmar (b. 14.01.1955), \*1979, formerly FC St. Pauli, TuS Osdorf Elmer, Markus (b. 21.12.1952), \*1980, formerly VfB Stuttgart, TSV Westhauser Gelsdorf, Jürgen (b. 19.0.1.1953), \*1976, formerly Arbitatigan, 197 Westnassen Meul, Klaus (b. 16.08.1957), \*1980, Amateurs

### Midfield:

Bruckmann, Klaus (b. 09.10.1953), \*1977, formerly MSV Duisburg, TuS Grün-Weiss Holten Bruckmann, Klaus (b. 09-10.1953), 1'977, formerly MSV Duisburg, TuS Grun-Weiss Holten Glowacz, Jürgen (b. 30.09.1952), 1'979, formerly J. FC Köln, Werder Bremen, J. FC Köln, SC Schwarz-Weiss Köln Hörster, Thomas (b. 27.11.1956), '1977, formerly SW Essen, BW Holsterhausen Eigl, Kurt (b. 07.03.1954), '1979, formerly Darmstadt 98, Hamburger SV, SC 08 Reilingen Herzog, Dieter (b. 15.08.1946), S. A. '1976, formerly Alemanna Aachen, Hamborn 07, VB Bottrop, SpVgg Sterkrade 06/07 Hermann, Franz-Peter (b. 22.03.1952), '1978, formerly Alemanna Aachen, Hamburger SV, TuS Neuendorf, FV Engers 07 Szech, Peter (b. 22.05.1922), 1976, 1000 (b. 1976), 1976, 1000 (b. 1976), 1976

### Forwards

Waland, Arne Larsen (b. 31.05.1954), 23 A Norway, \*1980, formerly Bryne IL, Vard Haugesund Sackewitz, Christian (b. 11.12.1955), \*1981, formerly Arminia Bielefeld, Tennis Borussia Berlin, Hertha Zehlendorf, SFC Stern 1900 Võge, Wolfgang (b. 15.09.1955), \*1979, Armateurs, 1.1-FC Köln, Bayer 04 Leverkusen, Frechen 1920

### BV Borussia Dortmund 09

Manager: Branko Zebec (b. 17.05.1929)

# Goalkeepers

Bertram, Horst (b. 16.11.1949), \*1971, formerly Kickers Offenbach, Preussen Münster, SC Münster 08 Immel, Eike (b. 27.11.1960), 2 A, \*1978, Juniors, TSV Eintracht Stadtallendorf

Loose, Ralf (b. 05.01.1963), \*1981, Juniors, Dorstfelder SC 09 Lobse, kair (b. 05.01.1965), r1961, Juniors, Dorsteileur SC 05 Huber, Lohtar (b. 05.05.1952), 1974, formerly 1. FC Kaiserslautern Bergs, Magnús (b. 27.08.1956), 4 A Iceland, \*1980, formerly Valur Reykjavik Böninghausen, Siegfried (b. 20.03.1955), 1980, formerly RW Essen, Bönner SC, FC Schalke 04 Rüssmann, Rolf (b. 13.10.1950), 20 A, \*1980, formerly TC Schalke 04, Club Brugge, FC Schalke 04, SC Schwelm 06 Hein, Herbert (b. 27.03.1954), \*1978, formerly 1. FC Köln, FC Quadrath-Ichendorf Koch, Meinolf (b. 12.07.1957), \*1979, formerly Teutonia Lippstadt, VIL Bad Sassendorf Sobieray, Jürgen (b. 02.11.1950), \*1980, formerly DSC Wanne-Eickel, FC Schalke 04, VfL Resse 08 Freund, Horst (b. 28.09.1960), \*1979, Juniors

Midfield: Votava, Miroslav (b. 24.03.1956), 5 A, \*1973, formerly VfL Witten, Dukla Praha Votava, Miroslav (b. 24.03.1950), 9 A, 1973, Tormerly VL Witten, Dutka Pana Wagner, Hans-Joachim (b. 31.01.1955), 1974, Tormerly FC Schalke 04, FC Kray 09 Tenhagen, Franz-Josef (b. 31.10.1952), 3 A, \*1981, formerly VL Bochum, RW Oberhausen, Fortuna Millingen Burgsmüller, Manfred (b. 22.12.1949), 3 A, \*1976, formerly Bayer OS Uerdingen, RW Essen, Bayer OS Uerdingen, RW Essen, VBR Bellinghausen Schneider, Werner (b. 26.07.1954), \*1977, formerly MSV Duisburg, Eintracht Duisburg, Viktoria Buchholz

Schneider, Theodor (b. 23.08.1960), \*1978, formerly GW Selm Wabra, Rudolf (b. 10.05.1961), \*1980, formerly SV Untereichenbach

Forwards: Edvaldsson, Atli (b. 03.03.1957), 19 A Iceland, \*1980, formerly Valur Reykjavík Abramczik, Rüdiger (b. 18.02.1956), 19 A, \*1980, FC Schalke 04, Erler SV 08 Koursen, Huby (C. ). 11.2.1952, 1907, formerly Tennis Borussia Berlin, 1. FC Nürnberg Klotz, Bernd (b. 08.09.1958), \*1981, formerly VB Stuttgart, 1. FC Dürrn Keser, Erdal (b. 20.6.1961), \*1980, formerly SV Hagen Augustin, Ralf (b. 27.09.1960), \*1978, Juniors, TuS Wandhofen

Transfers Gever, Peter, left September 1981, transferred to Eintracht Braunschweig Geyer, reter, reter september 1991, transferred to Einitadit Braunschweig Edvaldsson, Atli, left September 1981, transferred to Fortuna Düsseldorf Schneider, Werner, left October 1981, transferred to Hertha BSC Eggeling, Heinz-Werner (b. 17.04.1955), signed October 1981, formerly Bayer 05 Uerdingen, Eintracht Braunschweig, VfL Bochum, SV Langendreer 04 (Forward)

# Borussia Mönchengladbach

Managers: Josef Heynckes (b. 09.05.1945)

Goalkeepers: Kleff, Wolfgang (b. 16.11.1946), 6 A, \*1980, formerly Hertha BSC, Borussia Mönchengladbach, VfL Schwerte Sude, Ulrich (b. 19.04.1956), \*1976, formerly SV Immighofen, SV Korbach 09

### Defenders

Defenders: Ringels, Norbert (b. 16.09.1956), \*1975, Juniors Borowka, Ulrich (b. 19.05.1962), \*1981, Amateurs, DSC Wanne-Eickel, SSV Kalthof, FC Oese 49, SC Hemer 08 Fleer, Jürger (b. 26.02.1957), \*1979, formerly Arminia Hannover, SC Herford, Preussen Münster, Arminia Bielefeld Hannes, Wilfried (b. 17.05.1957), 3 A, \*1975, formerly SC Düren 99, Sportfreunde Düren Schäffer, Frank (b. 06.07.1952), \*1974, formerly Spyg Ludwigsburg, TSV Eltingen Frenken, Friedhelm (b. 02.09.1956), \*1980, formerly SC Jürnerly SC Dürch 1910, Oberbrucher BC 09 Bergfeld, Manfred (b. 13.03.1961), \*1981, Juniors, ASC Süchteln

### Midfield

Bödeker, Ralf (b. 12.05.1958), 1978, Juniors Bödeker, Ralf (b. 12.05.1958), 1978, Juniors
Matthaus, Lottar (b. 21.03.1958), 1978, Juniors
Matthaus, Lottar (b. 21.03.1961), 1. A. \*1979, formerly I. FC Herzogenaurach
Bruns, Hans-Günter (b. 15.11.1954), \*1980, formerly Vortuna Düsseldorf, Borussia Mönchengladbach, SG Wattenscheid 09, FC Schalke 04, RW Mülheim, RSVC Mülheim
Rahn, Uwe (b. 21.05.1962), \*1980, formerly Vialdhof Mannheim, TSV Schönau
Schäfer, Winfried (b. 10.01.1950), \*1977, formerly Kaltsruher SC, Kickers Offenbach, Borussia Mönchengladbach, TuS Mayen
Schmider, Bernd (b. 03.05.1955), \*1980, formerly VIB Stuttgart, 1. FC Nürnberg, VIB Stuttgart, Offenburger FV, FC Wolfach
Wohren, Markus (b. 11.03.1961), \*1980, Juniors, 1. FC Mönchengladbach
Veh, Armin (b. 01.02.1961), \*1979, formerly FC Augsburg

# Forwards

Forwards: Born, Stefan (b. 07.03.1958), \*1981, formely Eintracht Haiger, Spfr. Siegen Reich, Siegfried (b. 29.09.1959), \*1981, formerly VfL Wolfsburg, FC Wolfsburg Mill, Frank (b. 23.07.1958), \*1981, formerly RW Essen, BV Eintracht 1916 Pinkall, Kurt (b. 25.06.1955), \*1981, formerly VH. Bochum, Viktoria Köln, Göttingen 05, RW Scheessel, TuS Brockel Loontiens, Peter (b. 16.09.1958), \*1980, formerly VH. Bochum, Viktoria Köln, Göttingen 05, RW Scheessel, TuS Brockel Loontiens, Peter (b. 16.09.1958), \*1980, formerly FC Schalke 04, SG Castrop-Rauxel Langers, Robert (b. 01.08.1960), 6 A Luxembourg, \*1980, formerly Union Luxembourg Brandts, Andreas (b. 09.04.1962), \*1981, formerly ESV Eintracht Cuxhaven, Cuxhavener SV

# Transfer

Loontiens, Peter, left October 1981, transferred to Bayer 05 Uerdingen

# SV Darmstadt 98

Manager: Werner Olk (b. 18.01.1938), from 22 March 1982 Manfred Krafft (b. 11.12.1937)

# Goalkeepers: Rudolf, Dieter (b. 01.03.1958), \*1973, formerly Eintracht Frankfurt, SG Oberreifenberg Berlepp, Frank (b. 22.02.1959), \*1980, formerly Eintracht Braunschweig, VfB RW Braunschw Schüssler, Peter (b. 01.11.1958), \*1979, Amateurs

# Derenoers: Beginski, Uwe (b. 13.12.1959), \*1980, formerly Hamburger SV, Jenfelder SV Zahn, Helmut (b. 03.09.1955), \*1981, formerly Freiburger FC, Wormatia Worms, 1. FSV Mainz 05 Westenberger, Edwin (b. 15.10.1948), \*1971, formerly Eintracht Frankfurt, FV Neuenhain Wagner, Willi (b. 05.08.1951), \*1971, formerly TuS Naunheim Schäfer, Jürgen (b. 28.10.1962), \*1980, Amate

# Midfield

Stetter, Guido (b. 16.12.1955), \*1981, formerly VfR Bürstadt Stetter, Guido (b. 16, 12, 1953), \*1981, tormerly VIR Burstadt Collet, Rudolf (b. 20, 60, 1958), \*1929, formerly I , FSV Mainz 05, SG 1896 Mainz Bruckhoff, Detlef (b. 20, 60, 1958), \*1929, formerly FV 04 Würzburg, Tennis Borussia Berlin Bernecker, Willi (b. 20, 30, 1956), \*1980, formerly MTV 1881 Ingolstadt, FC Augsburg, VfR Neuburg, SSV Buchdorf Posniak, Oliver (b. 12, 07, 1957), \*1980, formerly FSV Frankfurt, Germania Niederrodenbach, SV 07 Raunheim Weiss, Willibald (b. 18, 07, 1948), \*1974, formerly RW Essen, ESV Ingolstadt Jordens, Clenn (b. 29, 20, 91, 1937, \*1980, formerly RW Essen, ESV Ingolstadt Hahn, Uwe (b. 01.07.1954), \*1977, formerly VfR Kirn

Kuhl, Uwe (b. 24.08.1961), \*1981, Juniors, SKG Rossdorf Cestonaro, Peter (b. 14.05.1954), \*1976, formerly SSV Langenaubach, MSV Duisburg, SSV Langenaubach Vorreiter, Helmut (b. 11.02.1958), \*1981, formerly Piast Gliwice, Ruch Chorzów, MKS Kluczbork, Pogon Prudnik Wattern, Bodo (b. 03.02.1958), \*1981, formerly Wormatia Worms, BSC Oppau, TuS Bockenheim, Wormatia Worms, TuS Bockenheim Sauer, Jürgen (b. 04.03.1963), \*1981, formerly Hassia Dieburg, Viktoria Dieburg Pötschke, Dieter (b. 24.02.1959), \*1980, Amateurs

Trapp, Wolfgang (b. 01.08.1957), signed November 1981, formerly Eintracht Frankfurt, Germania Okriftel (Defender) Gerber, Roland (b. 20.05.1953), signed November 1981, formerly 1. FC Köln, FV Lauda 1913 (Defender)

# Eintracht Braun

Manager: Ulrich Maslo (b. 06.07.1938)

# Goalkeepers

Franke, Bernd (b. 12.02.1948), S A, \*1971, formerly Fortuna Düsseldorf, SV Saar 05, SV Urexweiler SV Bliesen Hain, Uwe (b. 18.10.1955), \*1973, formerly SV Schladen

### Defenders

Boreniets. Borg, Hans (b. 04.08.1953), 29 A Sweden, \*1977, formerly Örebro SK Bruns, Matthias (b. 19.08.1957), \*1976, Amateurs, Wiktoria Olsburg, SpVgg Gross-Bülten Hollmann, Rainer (b. 21.03.1949), \*1973, formerly RW Oberhausen, Eintracht Duisburg, SV Walsum Merkhoffer, Franz (b. 29.1.1.1946), \*1968, Amateurs, MTV Dettum, Hamburger SV Lux, Peter (b. 04.10.1962), \*1981, Juniors, Spfr. Salzgitter, Union Salzgitter

Midfield: Grobe, Wolfgang (b. 25.06.1956), \*1976, Amateurs Geiger, Michael (b. 27.09.1960), \*1979, formerly Union Böckingen Kindermann, Reinhard (b. 10.03.1960), \*1980, formerly FC Augsburg, TSV Friedberg Kindermann, Reinhard (b. 10.03.1960), \*1980, formerly FC Augsburg, TSV Friedberg Bittner, Herbert (h. 22.05.1925), \*1981, formerly SC Herford, Arminia Hannover, Arminia Bielefeld, TuS 04 Sudbrack Pahl, Hans-Heinrich (b. 27.02.1960), \*1980, formerly MTV Gifhorn, TSV Hillerse Tripbacher, Manfred (b. 23.02.1957), \*1978, formerly FC Augsburg Trimbold, Holger (b. 13.06.1953), \*1979, formerly VE Bachun, SW Essen Ellmerich, Lars (b. 02.01.1961), \*1979, Amateurs, RW Volkmarode

ruwaus. Zavišć, Ilija (b. 10.01.1952), 9 A Yugoslavia, \*1980, formerly FK Bor, FK Partizan, Hajduk Veljko Worm, Ronald (b. 07.10.1953), 7 A, \*1979, formerly MSV Duisburg Nester, Uwe (b. 16.01.1958), \*1979, Amateurs, BSC Braunschweig Keute, Günter (b. 21,12,1955), \*1980, formerly SuS Hüsten

Transfers: Geyer, Peter (b. 11.12.1952), signed September 1981, formerly Borussia Dortmund, Tennis Borussia Berlin, 1. FC Nürnberg (Forward) Bittner, Herbert, left December 1981, transferred to VfL Osnabrück

# Eintracht Frankfurt

Manager: Lothar Buchmann (b. 15.08.1936)

### Goalkeepers

Järlens, Jörgen (b. 17.03.1956), \*1977, formerly Chemie Halle, Traktor Teuchern Järlens, Joachim (b. 08.08.1958), \*1980, formerly ASV Herzogenaurach, SpVgg Fürth, ASV Herzogenaurach, TSV Frauenaurach

# Defenders Körbel, Karl-Heinz (b. 0.12.1954), 6 A. \*1972, formerly SC Dossenheim

Kulder, kair-reina (u. o. 12.1324), 64, 152, 101 (merry) Sc Lossennenin Sziedat, Michael (b. 22.08.1552), 1980, formerly Hertha BSC, RFC Preussen, Lichterfelde 1912 Pezzey, Bruno (b. 02.02.1955), 49 A Austria, \*1978, formerly SSW Innsbruck, FC Vorarlberg, FC Lauterbach Neuberger, Willi (b. 15.04.1946), 2 A, \*1974, formerly BSV Weissenthurm Trapp, Wolfgang (b. 01.08.1957), \*1977, Juniors, Germania Okriftel

Midfield: Lorant, Werner (b. 21.11.1948), \*1978, formerly 1. FC Saarbrücken, RW Essen, Borussia Dortmund, Westfalia Herne, SV Welver Löw, Joachim (b. 03.02.1960), \*1981, formerly VfB Stuttgart, SC Freiburg, Spfr. Eintracht Freiburg, FC Schönau 08, TuS Schönau 1896 Latermann, Stefan (b. 05.03.1959), '1979, formerly Kicker Offenbach, FC Burgsolms, TSG Bisrichen, FV Weilburg Nachtwein, Norbert (b. 04.06.1957), '1977, formerly Kicker Offenbach, FC Burgsolms, TSG Bisrichen, FV Weilburg Nickel, Bernd (b. 15.03.1949), 1A, '1967, formerly SV Eisemroth Falkenmayer, Ralf (b. 11.02.1963), '1980, Juniors, SV Niederursel

### Forwards

Forwards: Karger, Harald (b. 14.10.1956), \*1979, formerly FC Burgsolms, TuS Waldhausen Borchers, Ronald (b. 10.08.1957), 4 A, \*1975, Juniors, Germania Ginnheim, SV Niederursel Görtz, Armin (b. 30.08.1959), \*1981, formerly SV Welver, Borussia Dortmund, SC Kirchhöde Cha, Bum Kun (b. 22.05,1953), 137 A South Korea, \*1979, formerly Darmstadt 98, ROK Air Force, Korea Trust Bank, Korea University Anthes, Holger (b. 09.08.1962), \*1981, formerly FSV Frankfurt, SpVgg 03 Neu-Isenburg Eufinger, Bernd (b. 11.10.1961), \*1981, formerly RSV Würges

Transfers: Eufinger, Bernd, left November 1981, transferred to VfL Osnabrück

# Trapp, Wolfgang, left November 1981, transferred to Darmstadt 98

## una Düsseldorf

Manager: Jörg Berger (b. 13.10.1944)

# Goalkeepers

Dreher, Horst (b. 19.09.1955), \*1978, formerly Bonner SC, Arminia Bielefeld, VfB Stuttgart Bücher, Oliver (b. 06.05.1961), \*1981, Amateurs, BV 04 Düsseldorf

# Defenders

Bockenfeld, Manfred (b. 23.07.1960), \*1981, formerly 1, EC Bocholt, EC Oeding Bockenfeld, Manfred (b. 23.07.1960), \*1981, formerly 1. FC Bocholt, FC Oeding Löhr, Peter (b. 01.09.1959), \*1980, formerly VfR Bürstadt, Viktoria Aschaffenburg Wenzel, Rüdiger (b. 03.06.1953), \*1979, formerly Eintracht Frankfurt, FC St. Pauli, VfB Lübeck Theis, Amand (b. 17.11.1949), \*1980, formerly Borussia Dortmund, Kickers Offenbach, 1. FC Nürnberg, SV Hellenhahn Kuczinski, Günter (b. 07.09.1954), \*1980, formerly RW Lüdenscheid, Westfalia Herne, Erler SV 08 Weikl, Josef (b. 15.0.1.1954), \*1977, formerly Amateurs, SC Zwiesel, TSV Bödenmais Fach, Holger (b. 06.09.1962), \*1981, Juniors, ASV Wuppertal, Bayer Wuppertal

Zewe, Gerhard (b. 13.06.1950), 4 A, \*1972, formerly Borussia Neunkirchen, SV Stennweiler Dusend, Ralf (b. 28.09.1959), \*1977, Amateurs, Borussia Mönchengladbach, VfB Korschenbroich Boarden, Nation 2020, 1957, 1957, 1976, formerly Kickers Offenbach, Viktoria Aschaffenburg, TV 1860 Aschaffenburg Hutka, Joachim (b. 22.03.1960), \*1981, formerly Kickers Offenbach, Viktoria Aschaffenburg, TV 1860 Aschaffenburg Pontzen, Joachim (b. 09.04.1959), \*1981, formerly SV Rheydt Bansemer, Ginther (b. 03.08.1958), \*1979, Amateurs

Forwards: Thiele, Günter (b. 07,11,1961), \*1979, formerly VfR Neuss Seel, Wolfgang (b. 21,06,1948), 6 A, \*1973, formerly 1. FC Kaiserslautern, 1. FC Saarbrücken, SV Kirkel Kanders, Ludger (b. 27,05,1958), \*1981, formerly Bayer 05 Uerdingen, TuS Xanten, Kevelaerer SV, SuS Kalkar Allofs, Thomas (b. 17,11,1959), \*1978, formerly TuS Cerresheim Dauber, Stefan (b. 01.08.1961), \*1981, formerly Wuppertaler SV

Edvaldsson, Atli (b. 03.03.1957), 19 A Iceland, signed September 1981, formerly Borussia Dortmund, Valur Reykjavík (Forward) Ormslev, Pétur (b. 28.07.1958), 4 A Iceland, signed February 1982, formerly Fram Reykjavík (Midfield)

# Hamburger SV

Manager: Ernst Happel (b. 29.01.1925)

Goalkeepers: Koitka, Heinz-Josef (b. 12.02.1952), \*1980, formerly RW Lüdenscheid, Eintracht Frankfurt, SG Wattenscheid 09 Stein, Ulrich (b. 23.10.1954), \*1980, formerly Arminia Bielefeld, 1. FC Wunstorf, FC Nienburg

### Defenders

Hidien, Peter (b. 14.11.1953), \*1972, formerly FC Germania Koblenz-Metternich

Hulen, Preter (b. 14.1.1.1953), \*1972, formerly HC Germania Koblenz-Metternich Kaltz, Manfred (b. 06.01.1953), 50 A, \*1971, formerly TuS Altrip, VfL Neuhofen Beckenbauer, Franz (b. 11.09.1945), 103 A, \*1980, formerly New York Cosmos, Bayern München, SC 1906 München Jakobs, Ditmar (b. 28.08.1953), 1 A, \*1979, formerly MSV Duisburg, Tennis Borussia Berlin, RW Oberhausen, Arminia Lirich,

RW Oberhausen Groh, Jürgen (b. 17.07.1956). 1 A. \*1980. formerly 1. FC Kaiserslautern. VfR Oli Bürstadt. Starkenburgia-Hennenhein Guon, Jugen (b. 1707-1950), TA, 1950, Jonnery T-PC Kasersiauten, VK On Busaudu, Sankenburga-neppemenn Wehmeyer, Bernd (b. 66.6.1952), "1978, formerly Hannover 96, Arminia Bielefeld, Hannover 96, Arminia Bielefeld, SV Sundern Hieronymus, Holger (b. 22.02.1959), "1979, formerly FC St. Pauli, TuS Hamburg 1880

### Midfield

Midfield: Schröder, Michael (b. 10.11.1959), \*1980, Amateurs, FC St. Pauli, TuS Berne Hartwig, William (b. 05.10.1954), 2 A, \*1978, formerly TSV 1860 München, Kickers Offenbach, VfL Osnabrück, Kickers Offenbach Magath, Felix (b. 26.07.1953), 14 A, \*1976, formerly 1. FC Saarbrücken, Viktoria Aschaffenburg, TV 1860 Aschaffenburg, VfR Nilkheim Memering, Caspar (b. 01.06.1953), 3 A, \*1971, formerly Werder Bremen, DJK Bockhorst von Heesen, Thomas (b. 01.10.1961), \*1980, formerly 1. FC Paderborn, VHL Hoxter, DJK Albaxen Scharold, Bernhard (b. 20.09.1962), \*1981, formerly ASV Herzogenaurach

Forwards: Milewski, Jürgen (b. 19.10.1957), \*1979, formerly Hertha BSC, Hannover 96, SG Letter 05 Mierwski, Jurgen (u. 19. 10. 1957), 1979, formerty Hertna BSL, Hannover 99, SG Letter US Bastrup, Lars (b. 31.07.1955), 21 A Demark, +1981, formerty Afhus GF, Hif-Afhus, Kickers Offenbach, IHF Århus, Silkeborg IF Hrubesch, Horst (b. 17.04.1951), 11 A, \*1978, formerly RW Essen, SC Westtünnen, Hammer SpVg, Germania Hamm, FC Pelkum Dressel, Werner (b. 30.08.1958), \*1980, formerly Werder Bremen, 1. FC Nürnberg, FC Schweinfurt 05, SpVgg Hambach Dordević, Boriša (b. 30.10.1953), 5 A Yugoslavia, \*1981, formerly Hajduk Split, FK Bor Brunnecker, Ralf (b. 17.02.1963), \*1981, Armetly FC SL, Pauli, Grün-Weiss Harburg Kramer, Dieter (b. 12.04.1959), \*1981, Amateurs, Preussen Münster

# Transfe

Dressel, Werner, left August 1981, transferred to 1. FC Nürnberg

# Karlsruher SC

Manager: Manfred Krafft (b. 11.12.1937), from 27 November 1981 Max Merkel (b. 07.12.1918)

# Goalkeepers

Wimmer, Rudolf (b. 20.01.1944), \*1969, formerly Kickers Offenbach, FC Höchst/Nidder, Hanau 93 Fuhr, Bernd (b. 11.04.1960), \*1981, formerly Kickers Offenbach

Dohmen, Rolf (b. 04.04.1952), \*1978, formerly Fortuna Köln, TuS 08 Langerwehe, SG Düren 99, SC Kreuzau Fanz, Reinhold (b. 16.01.1954), \*1980, formerly Freiburger FC, Fortuna Düsseldorf, Wuppertaler SV, VfR Heilbronn, SV Sandhausen, Amicitia Viernheim

Annotae Vernnenn Theiss, Klaus (b. 09.07.1963), \*1981, formerly VfL Nagold Kohlenbrenner, Hermann (b. 11.08.1949), \*1977, formerly FK Pirmasens, SC Ludwigshafen, FSV Oggersheim Gross, Stephan (b. 23.10.1953), \*1978, formerly VfR Mannheim, SV Neckargerach, SV Südwest Ludwigshafen, VfR Mannhein, VfL Neckerau,

TSV Neckarau Becker, Edmund (b. 18.07.1956), \*1977, formerly TSV Reichenbach 05 Boysen, Hans-Jürgen (b. 30.05.1957), \*1980, formerly VfR Mannheim, SC Neckarstadt Ulrich, Rainer (b. 04.06.1949), \*1971, formerly VfR Mannheim

### Midfield

Trenkel, Wilfried (b. 03.11.1953), \*1972, formerly Offenburger FV Transe, J. Mirkey (E. 2017), 117527, 19721, Journary Oracina and Statistical Science and Science an

### Forwards

rowards: Günther, Emanuel (b. 13.11.1954), \*1979, formerly Fortuna Düsseldorf, Karlsruher SC, Wormatia Worms Sruth, Karl-Heinz (b. 17.04.1948), \*1975, formerly Fortuna Koln, 1 FC Koln Krauth, Raimund (b. 27.12.1952), \*1975, formerly FC Pirmasens, Eintracht Frankfurt, FC Neureut 08 Heinke, Joachim (b. 04.11.1959), \*1981, formerly SV Sandhausen, SG Kirchheim, WR Mannheim, TSV Wieblingen Hartung, Harry (b. 30.03.1956), \*1980, formerly FC Burgsolms, TuS Niedershausen Schüler, Wolfgang (b. 17.02.1958), \*1978, formerly SC Freiburg, Eintracht Freiburg

### 1. FC Kalserslautern

Manager: Karlheinz Feldkamp (b. 02.06.1934)

# Goalkeepers

Hellström, Ronnie Carl (b. 21.02.1949), 77 A Sweden, \*1974, formerly Hammarby IF Reichel, Armin (b. 31.01.1958), \*1980, Amateurs, TuS Glan-Münchweiler

Henrichs, Thomas (b. 15.03.1963), \*1981, Amateurs

Defenders: Gerber, Bernd (b. 21.12.1961), \*1980, Juniors, FSV Schifferstadt Briegel, Hans-Peter (b. 11.10.1955), 17 A, \*1975, formerly SV Rodenbach unger, mast test (J. 1170-1557), "1978, Amateurs, VIR Hettenleidelheim Neues, Hans-Günter (b. 14.11.1950), "1977, formerly RW Essen, Fortuna Koln, VIR Neuss, VIR Büttgen Schuhmacher, Michael (b. 20.08.1957), "1981, formerly Borussia Mönchengladbach, 1. FC Kaiserslautern, SC Ludwigshafen Alemannia Maudach

Altrianna maduati Brehme, Andreas (b. 09.11.1960), \*1981, formerly 1. FC Saarbrücken, SV Barmbek-Uhlenhorst Plath, Manfred (b. 12.12.1961), \*1981, Amateurs, TuS Erfenbach

Melzer, Werner (b. 02.05.1954), \*1974, formerly FK Clausen Funkel, Friedhelm (b. 10.12.1953), \*1980, formerly Bayer 05 Uerdingen, VfR Neuss Dusek, Michael (b. 10.11.1958), \*1979, Amateurs, SV Niederwörresbach Gee, Reiner (b. 1071-11950), 1973, Innaccus, 37 Medicino (1950a) Gee, Reiner (b. 2211.1949), 4A, \*1977, formerly Fortuna Düseldorf, Eintracht Duisburg, TuS Duisburg 48/99 Eilenfeldt, Norbert (b. 17.02.1956), \*1981, formerly Arminia Bielefeld, 1. FC Mülheim, RW Essen, TSG Karnap 07 Eigendorf, Lutz (b. 16.07.1956), 6 A East Cermany, \*1979, formerly Dynamo Berlin, BSG Motor Südbrandenburg Bongartz, Hans (b. 03.10.1951), 4 A, \*1978, formerly FC Schalke 04, SG Wattenscheid 09, Bonner SC, Preussen Duisdorf

rorwards: Brummer, Axel (b. 25.11.1961), \*1979, formerly 1. FSV Manz 05, SC Partenheim Park, Jong-Won (b. 12.05.1955), 7 A South Korea, \*1981, formerly ROK Army, Hanil Bank, Yonsei University, Gyungsin HS Kitzmann, Dieter (b. 11.07.1964), \*1981, Juniors, TuS Hohenecken, SpVgg Rödersheim, Südwest Ludwigshafen, SG Mussbach, VfL Neuhofen, SG Mundenheim

Hofeditz, Erhard (b. 07.12.1953), \*1980, formerly TSV 1860 München, KSV Baunatal, KSV Hessen Kassel Hübner, Bruno (b. 28.01.1961), \*1981, formerly FVgg Kastel 06

### 1. FC Köin

Manager: Marinus Michels (b. 09.02.1928)

Goalkeepers: Schumacher, Harald (b. 06.03.1954), 17 A, \*1972, formerly Schwarz-Weiss Düren Ehrmann, Gerald (b. 01.07.1957), \*1977, formerly TSV Tauberbischofsheim

### Defenders

Defenders: Konopka, Harald (b. 18.11.1952), 2 A, \*1971, formerly SG Düren 99, Teutonia Echtz Strack, Cerhard (b. 01.09.1955), \*1974, Juniors, SpVg Frechen, Glickauf Habbelrath-Grefrath Steiner, Paul (b. 23.01.1957), \*1981, formerly MSV Duisburg, Waldhoft Mannheim, TSV Strümpfelbrunn Hönerbach, Matthias (b. 13.04.1962), \*1981, formerly Bayer O4 Leverkusen, Wacker Merkenich, DJK Roland West-Köln Zimmermann, Herbert (b. 01.07.1954), 14 A, \*1974, formerly Bayer München, SV Engers 07 Kerscher, Heinrich (b. 17.09.1961), \*1980, Juniors, SC Dirmerzheim, SC Erfa Gymnich Hartmann, Frank (b. 27.09.1960), \*1980, Juniors, TuS Treis-Karden, SV Binningen-Forst Gerber, Roland (b. 20.05.1953), \*1975, former IFV Lauda 1913 Prestin, Dieter (b. 23.08.1959), \*1975, Juniors

# Midfield

mureu. Engels, Stephan (b. 06.09.1960), \*1978, Juniors, TuS Mondorf Cullmann, Bernhard (b. 01.11.1949), 40 A, \*1970, formerly SpVgg Porz Bonhof, Rainer (b. 29.03.1952), 53 A, \*1980, formerly CF Valencia, Borussia Mönchengladbach, SuS Emmerich bolmori, kalner (b. 23:03-1952), 53 A, 1960, 107merty Cr Valencia, borussia Monchengia Kroth, Thomas (b. 26:08.1959), 1978, formerty Kickers Offenbach, SV Erlenbach Willmer, Holger (b. 25:091558), 1977, formerty VfB Lübeck, RW Molsiling Allofs, Klaus (b. 05.12.1956), 21 A, 11981, formerty Fortuna Düsseldorf, TuS Cerresheim Botteron, René (b. 27:0.01954), 53 A Switzerland, 1980, formerty FC Zurich, FC Glarus Grabosch, Bernd (b. 23:09.1958), 1981, Amateurs, FV Bad Honnef Üzüm, Telat (b. 12.02.1963), \*1981, formerly VfR Heilbronn

Forwards: Faust, Hans (b. 07.07.1958), \*1981, Amateurs, VfB Altena, SSV Hagen Fischer, Klaus (b. 27.12.1949), 30 A, \*1981, formerly FC Schalke 04, TSV 1860 München, SC Zwiesel, SC Kreuzstrassl Woodcock, Anthony (b. 06.12.1955), 19 A England, \*1979, formerly Nottingham Forest, Doncaster Rovers, Lincoln City, Nottingham Forest Littbarski, Pierre (b. 16.04.1960), \*1978, formerly Hertha Zehlendorf, VfL Schöneberg

Kalana, Herenc (b. 28.07.1963), \*1981, formerly Union Böckingen, Spf. Neckarsulm Müller, Rudolf (b. 28.09.1960), \*1979, formerly Bayer 04 Leverkusen, TuS Höhenhaus, Viktoria Köln Lipka, Hans-Peter (b. 28.09.1960), \*1981, Amateurs, Borussia Brand, Rhenania Richterich, Alemannia Aachen

## Transfers

Gerber, Roland, left November 1981, transferred to Darmstadt 98 Faust, Hans, left December 1981, on loan to SG Wattenscheid 09 Kerscher, Heinrich, left December 1981, transferred to SG Wattenscheid 09 Botteron, René, left January 1982, transferred to Standard de Liège

# 1. FC Nürnberg

Manager: Heinz Elzner (b. 04.12.1928), from 9 September 1981 Udo Klug (b. 21.07.1928)

Goalkeepers: Kargus, Rudolf (b. 15.08.1952), 3 A, \*1980, formerly Hamburger SV, Wormatia Worms Hartmann, Bernhard (b. 29.05.1947), \*1979, formerly TSV 1860 München, Westfalia Herne, TSG Harsewinkel, Herringer SV

### Defenders

Derenders. Reinhardt, Adois (b. 18.11.1961), \*1979, Juniors, TSV Höchstadt Stocker, Peter (b. 30.06.1953), \*1975, formerly Wacker Burghausen, SV Gendorf Weyerich, Horst (b. 13.08.1957), \*1975, Juniors, Viktoria Nürnberg Tauber, Jürgen (b. 12.04.1955), \*1981, formerly FC Schalke 04, 1. FC Nürnberg, SpVgg Erlangen Eymold, Günter (b. 17.04.1959), \*1981, Amateurs, 1. FC Schnaittach Schöll, Reinhold (b. 23.10.1955), \*1974, Juniors, DJK Allersberg

### Midfield:

Eder, Norbert (b. 07.11.1955), \*1974, formerly VfB Bibergau Eder, Norbert (b. 07.11.1955), \*1974, formerly VfB Bibergau Heidenreich, Herbert (b. 15.11.1955), \*1978, formerly Tennis Borussia Berlin, Borussia Mönchengladbach, SpVgg Bayreuth, 1. FC Nürnberg Hintermaier, Reinhold (b. 14.02.1956), 6 A Austria, \*1979, formerly VOEST Linz, SK Altheim Lieberwirth, Dieter (b. 13.01.1954), \*1975, formerly 1. FC Nürnberg, TSV Roth, ESV Rangierbahnhof Eggert, Michael (b. 29.09.1952), \*1980, formerly VL Bochum, Weitmar 09, DJK Viktoria Bochum Glaser, Ferdinaud (b. 25.07.1954), \*1981, Amateurs, 1. FC Schwandorf, ASV Fronberg, 1. FC Amberg, ASV Fronberg Brunner, Thomas (b. 10.08.1962), \*1980, Juniors, ASV Cham, TSV Blaibach Schlegel, Norbert (b. 09.03.1961), \*1979, Juniors, ASV Sassanfahrt

Forwards: Vollath, Richard (b. 02.03.1959), \*1981, formerly VfL Frohnlach, TuS Dachelhofen Frank, Wolfgang (b. 21.02.1951), \*1980, formerly Borussia Dortmund, Eintracht Braunschweig, AZ'67 Alkmaar, VfB Stuttgart, VTL Krichheim, TSV Schlierbach Heck, Werner (b. 21.04.1955), \*1980, formerly 1. FC Saarbrücken, SV Chio Waldhof 07, 1. FC Hassloch Herrmann, Martin (b. 14.0.1963), \*1981, Amateurs, 1. FC Amberg, SpVgg Weiden, SpVgg Schirmitz Trunk, Dieter (b. 22.03.1959), \*1981, formerly SC Reichmannsdorf

### Transfe

Dressel, Werner (b. 30.08.1958), signed August 1981, formerly Hamburger SV, Werder Bremen, 1. FC Nürnberg, FC Schweinfurt 05, SpVgg Hamba

### MSV Duisburg

Manager: Friedhelm Wenzlaff (b. 10.10.1940), from 30 November 1981 Kuno Klötzer (b. 19.04.1922)

# Goalkeepers

Heinze, Gerhard (b. 30.11.1948), \*1975, formerly VfB Stuttgart, TSV Eggenfelden Fielder, Gernard (G. 507117-50), 1973, Johnson Vol. Jackgard, 197 Gygen Scheiner, Wolfgang (b. 11.04, 1957), 1975, formerly Eintracht Dulsburg 48 Fuchs, Ulrich (b. 11.09, 1961), \*1980, Amateurs, TuSV Kaldenkirchen De Beer, Wolfgang (b. 02.01.1964), \*1981, Juniors, TV Jahn Hiesfeld

# Defenders

Fenten, Peter (b. 09.09.1958), \*1978, Amateurs, VfB Speldorf Celater, Fleet (G. 599, 150), 1797, Junices, Tu Helene Essen Dietz, Bernard (G. 22.03.1948), 53 A, \*1970, formerly SV Bockum-Hövel Büssers, Herbert (G. 30.10.1949), \*1972, formerly VB Homberg, SpVgg Hochheide, Grün-Weiss Haesen Brings, Franz-Wilhelm (D. 19.10.1960), \*1979, Juniors, SV Bedburdyck, SC Kapellen-Erft Saborowski, Frank (b. 14.03.1958), \*1979, formerly VB Lohberg Schacht, Dietmar (b. 28.09.1962), \*1981, Juniors, SV Laar 21 Lambert, Klaus (b. 15.05.1957), \*1981, formerly TuS Kevelaer

### Midfield:

Szesni, Guido (b. 30.06.1959), \*1980, formerly SpVgg Andernach Jacam, Jonuo (L. 2007) 1953, 1963, v1981, Juniors, By Fuji Antoniach Nothoff, Baca( (b. 27.04, 1963), v1981, Juniors, BW Fuli henbrock Dubski, Manfred (b. 19.09,1954), v1978, formerly FC Schalke 04, SV Fortuna Bottrop Fruck, Norbert (b. 28.12.1957), v1976, Juniors, Spfr. Hamborn 07 Kempe, Thomas (b. 17.03,1960), v1979, formerly TV Voerde

### Forwards

Forwards: Helmes, Uwe (b. 28.06.1958), \*1981, formerly RW Lüdenscheid, Spfr. Siegen Seliger, Rudolf (b. 20.09.1951), 2 A, \*1971, formerly Eintracht Duisburg, TuS Union Mülheim Steininger, Fraz-Josef (b. 09.07.1960), \*1979, formerly Hamborn 07, MSV Duisburg, Hamborn 07, SC Buschhausen, TuS Buschhausen Park, Sang-In (b. 51.11.1952), 71 A South Korae, \*1981, formerly Commercial Bank, ROKA Athletic, Commercial Bank Gores, Rudolf (b. 05.09.1957), \*1980, formerly Borussia Mönchengladbach, SV Gerolstein Wohlfarth, Roland (b. 11.01.1953), \*1981, Juniors, Borussia Bocholt Hiegemann, Raimund (b. 06.02.1957), \*1979, formerly VB Homberg Dedic, Wolfgang (b. 17.12.1963), \*1981, Juniors, VfB Kleve

Zwamborn, Kees (b. 28.03.1952), signed November 1981, formerly Ajax Amsterdam, FC Vlaardingen '74, Haaglandia VV Alblasserdam (Defen

## VfB Stuttgart

Manager: Jürgen Sundermann (b. 25.01.1940)

## Goalkeepers

Roleder, Helmut (b. 09.10.1953), \*1972, Juniors, SV Ebersbach Grüninger, Siegfried (b. 28.06.1959), \*1981, Amateurs, SSV Reutlingen 05, TSG Reutlingen

Schäfer, Günther (b. 09.06.1962), \*1980, Juniors, TSV Neustadt Hadewicz, Erwin (b. 02.04.1951), \*1974, formerly Bayern München, VfR Aalen, BV Ellwangen, SV Rindelbach Adrion, Rainer (b. 10.12.1953), \*1980, Amateurs, FV Zuffenhausen, SpVgg 07 Ludwigsburg, VfB Stuttgart Adrion, Kaller (G. 10.12. 1953), "1960, Amateurs, rv Zuriennausen, spyrgg Or Luowigsburg, vio Suttigstra Förster, Kalleria (z. b. 25.07. 1958), 21 A. "1975, förmerly Valdhöf Mannheim, Badenia lunterschwarzach Förster, Kalleria (z. b. 20.7. 1958), 21 A. "1975, förmerly Valdhöf Mannheim, TSV Schwarza Szatmäri, Alexander (b. 09.03.1952), 30 A Romania, "1981, formerly Dinamo Bucureşti, Crişul Oradea Martin, Bernd (b. 10.02.1955), 1 A. "1973, Junios, TSVgg Stuttgart-Münster Habiger, Werner (b. 03.11.1957), "1981, formerly VfR Heilbronn

# Midfield

Midfield: Miller, Hans (b. 27.07.1957), 31 A, \*1975, Juniors, SV Rot Ohlicher, Hermann (b. 02.11.1949), \*1973, formerly FV Ravensburg, Mochenwangen Kelsch, Walter (b. 03.09.1955), 4 A, \*1997, formerly Sutugarter Kickers, TSV Jahn Büsnau Allgöwer, Karl (b. 05.01.1957), 5 A, \*1980, formerly Sutugarter Kickers, SC Geisingen, SV Altenstadt Weiss, Gunnar (b. 15.04.1956), \*1981, Amateurs, 1. FC Eislingen, 1. FC Normannia Gmünd, SG Bettringen

Beck, Harato (D. 2507, 1957), 1957, Amateurs, Spörge reuerbach Reichert, Peter (G. 60.408.1961), 1981, Amateurs, SV Oberderdingen Kakoko, Etepe (b. 22.11.1950), 31 A Zaire, 1981, Amateurs, Imana Kinshasa Tüfekçi, Ilyas (b. 03.02.1960), 1 A Turkey, 1980, Amateurs, Hertha BSC, TuS Wannsee, BBC Südost Six, Didier (b. 21.08.1954), 29 A France, 1981, formerly Racing de Strasbourg, Cercle Brugge, Olympique de Marseille, Racing Club de Lens, US Valenciennes Müller, Dieter (b. 01.04.1954), 12 A, \*1981, formerly 1. FC Köln, Kickers Offenbach, SG Götzenhain

Transfer: Tüfekçi, Ilyas, left September 1981, transferred to FC Schalke 04

### VfL Bochum

Manager: Rudolf Schafstall (b. 22.02.1937)

Goalkeepers:

Mager, Reinhard (b. 02.05.1953), \*1975, formerly BSV 07 Schwenningen, VfB Schwenningen, SV Zimmern Zumdick, Ralf (b. 10.05.1958), \*1981, formerly Preussen Münster

### Defenders

Gerland, Hermann (b. 04.06.1954), \*1972, Juniors, Weitmar 09 Gerland, Hermann (b. 04-06-1954), 1972, Juniors, Wettmar 0-9 Storck, Bernd (b. 52.0.11963), 1981, Juniors, SV Boele-Kabel 1882 Woelk, Lothar (b. 03.08.1954), \*1977, formerly Eintracht Recklinghausen, FC Leusberg Žugčić, Ivan (b. 22.05.1958), \*1980, formerly SC Wattenscheid 09, DJK Katerneberg Bast, Dieter (b. 28.08.1951), \*1977, formerly WE Esens, Spyg Sterkrade 06(70, Arminia Klosterhardt Knüwe, Heinz (b. 16.0.1.1956), \*1979, formerly SC Hefford, Borussia Lippstadt, TSV 1860 München, VfL Geseke, SV Westfalen Liesborn Jakobs, Michael (b. 18.07.1959), \*1980, formerly SG Wattenscheid 09, RW Oberbausen

Midfield: Kühn, Michael (b. 06.05.1963), \*1981, Juniors, TuS Querenburg Lameck, Michael (b. 15.09.1949), \*1972, formerly Schwarz–Weiss Essen, TuS Essen–West Lameter, Michael (b. 1.5.09.1949), "1972, formerly Schwarz-Weiss Essen, IuS Essen-Weit Blau, Rolf (b. 21.05.1952), "1978, formerly FC St. Pauli, Preusen Mionster, Hannover 96, VI. Neuwied, SpVgg Andernach, FV Engers 07 Gross, Christian (b. 14.08.1954), 1 A Switzerland, "1980, formerly Neuchätel Xamax, Lausanne Sports, Grasshopper Club, SV Höngg Patzke, Wolfgang (b. 24.02.1959), "1981, formerly SC Wattenscheid 09, RW Essen, Dümpten 13 Bittorf, Ulrich (b. 02.09.1959), "1981, formerly FC St. Pauli, Puise Swald, Walter (b. 0.81.0.1955), "1978, formerly FC St. Pauli, DJK Gütersloh Zagorny, Reinhold (b. 30.09.1956), "1981, Amateurs

Forwards

rorwards. Eggeling, Frank (b. 27.07.1963), \*1981, Juniors, SV Langendreer 04 Schreier, Christian (b. 04.02.1959), \*1981, formerly TuS Schloss Neuhaus, SV Castrop–Rauxel, SuS Merklinde Abel, Hans-Joachim (b. 25.06.1952), \*1977, formerly Westfalia Herne, Fortuna Düsseldorf, VfL Benrath, SC SW 06 Düsseldorf Lemke, Dieter (b. 1.04.1956), \*1980, formerly BSV Menden

### SV Werder Bremer

Manager: Otto Rehhagel (b. 09.08.1938)

Goalkeepers: Burdenski, Dieter (b. 26.11.1950), 8 A, \*1972, formerly Arminia Bielefeld, FC Schalke 04 Rülander, Hermann (b. 21.11.1960), \*1981, Amateurs, SV Burlage Frese, Robert (b. 26.10.1961), \*1981, Amateurs, Eintracht Nordhorn

Deteniols. Otten, Jonny (b. 31.01.1961), \*1979, formerly Hagener SV Schaaf, Thomas (b. 30.04.1961), \*1978, Juniors, BBV Union Bremen Kamp, Karlheinz (b.26.09.1946), \*1970, formerly Opel Rüsselsheim, SpVgg Fürth Kamp, Kampin Loosof Jevo, 1970, Joiner Oper Hossestiening Joyng I tour Fichtel, Klaus (b. 19.11.1944), 23 A, \*1980, formerly FC Schalke 04, Arminia Ickern Okudera, Yasuhiko (b. 12.03.1952), 23 A Japan, \*1981, formerly Hertha BSC, 1. FC Köln, Furukawa Electric, Sagami Institute Gruber, Rigobert (b. 14.05.1961), \*1981, formerly Eintracht Frankfurt, FC Blau–Weiss Worms Haskamp, Martin (b. 11.09.1958), \*1978, Juniors, BW Löhne

# Midfield

monstu. Bracht, Uwe (b. 10.07.1953), \*1971, Amateurs, ATS Buntentor Mohimann, Benno (b. 01.08.1954), \*1978, formerly Perussen Münster Konschal, Hartmut (b. 02.04.1953), \*1976, formerly Eintracht Braunschweig, Union Salzgitter, RW Steterburg Siegmann, Norbert (b. 20.05.1953), \*1976, formerly Tennis Borussia Berlin, Vf8 Stuttgart, Tasmania Berlin, Wacker 04 Berlin Rautiainen, Pasi (b. 18.07.1961), 13 A Finland, \*1981 formerly Bayern München, HJK Helsinki

Forwards: Jank, Klaus-Dieter (b. 23.11.1952), \*1980, formerly Preussen Münster, VfB Stuttgart

Jank, Naus-Diete (D. 23.11.1322), 1320, 101mely Preussen Mulister, Via Sutugari Reinders, Juwe (b. 19.0.1155), 1977, formerly SW Essen, FSV Fillendorf Meier, Norbert (b. 20.09.1958), \*1980, formerly SW Bergedorf 85, FC St. Pauli, VfL Lohbrügge, FC Voran Ohe, TSV Reinbek Kostedde, Erwin (b. 12.03.1946), 3 A, 1980, formerly Stade Laval, Standard de Liège, Union Solingen, Borussia Dortmund, Hertha BSC, Kickers Offenbach, Standard de Liège, MSV Duisburg, Preussen Münster, Saxonia Münster Böhnke, Michael (b. 13.12.1959), \*1980, Amateurs, TuS Osterholz–Tenever, TuS Fahr Behrens, Uwe (b. 10.04.1959), \*1980, Amateurs, SV Heiligenfelde

# Transfe

Konschal, Hartmut, left January 1982, transferred to Freiburger FC